



Formation PIDA • Paris, 24-27 septembre 2012

ARBITRAGE COMMERCIAL INTERNATIONAL

Etude
d'un cas pratique selon
le Règlement
d'arbitrage 2012 d'ICC

Sous l'égide de l'Institut du droit des affaires internationales d'ICC

Dates : 24-27 septembre 2012

Lieu : Chambre de Commerce Internationale
38, Cours Albert 1er
75008 Paris - France

CRÉDITS
23.5 crédits CLE
19.5 crédits MCLE
19.5 heures CPD*
19.5 heures CNB*

Cette formation permettra aux participants d'avoir une première approche et compréhension de la procédure arbitrale de l'ICC dans le cadre de sessions pratiques et interactives. Les participants étudieront ainsi les différentes étapes d'une procédure arbitrale à travers la simulation d'un cas pratique.

Objectifs

- Comprendre le Règlement d'arbitrage d'ICC et la pratique de l'arbitrage commercial international
- Préparer et rédiger la Demande d'arbitrage et la Réponse à la Demande soumise au Tribunal Arbitral, en petits groupes de travail d'une dizaine de participants
- Identifier le rôle du Secrétariat de la Cour internationale d'arbitrage d'ICC tout au long de la procédure arbitrale
- Sélectionner et désigner des arbitres appropriés

A qui s'adresse cette formation?

- Avocats
- Directeurs juridiques et juristes d'entreprise ayant des activités liées à l'arbitrage commercial international
- Magistrats



Chambre de commerce internationale

L'organisation mondiale des entreprises

Formation et conférences

** Cette formation est en cours
d'homologation auprès du CPD et du CNB.*

FORMATION PIDA



Lundi 24 septembre 2012 (9h30-17h00)

09h00-09h30 *Accueil - Inscription*

La Demande d'arbitrage

MATIN

- Introduction: l'arbitrage dans le monde actuel
- Principes généraux de l'arbitrage
- Présentation d'ICC
- Positionnement de l'arbitrage d'ICC
- Les services de règlements des différends d'ICC: utilisation des procédures alternatives de règlement des conflits, avant, pendant, et après les arbitrages d'ICC

APRÈS-MIDI

- Préparation de la Demande d'arbitrage
- Groupes de travail: préparation et rédaction de la Demande
- Séance plénière: discussion sur la Demande

Cocktail

Mardi 25 septembre 2012 (9h30-17h00)

La Réponse à la Demande

MATIN

- Préparation de la Réponse à la Demande
- Groupes de travail: préparation de la Réponse à la Demande
- Séance plénière: discussion sur la Réponse à la Demande

APRÈS-MIDI

- Rôle du Secrétariat de la Cour internationale d'arbitrage d'ICC, avant l'Acte de Mission
- Choix et désignation des arbitres, du point de vue des parties
- Approche procédurale: droit civil et Common Law

Dîner dans un restaurant avec vue panoramique sur Paris

Mercredi 26 septembre 2012 (9h30-17h15)

Acte de Mission

MATIN

- Acte de Mission
- Pouvoirs, devoirs et rôle de l'arbitre
- Groupes de travail: élaboration du plan de l'Acte de Mission
- Séance plénière: discussion sur l'Acte de Mission et simulation de la procédure arbitrale

APRÈS-MIDI

- Simulation d'une audience arbitrale: instruction, témoignages et autres preuves – Contre-interrogatoire et plaidoiries orales
- Séance plénière: discussion sur la simulation de l'audience arbitrale

Visite d'un musée

Jeudi 27 septembre 2012 (9h00 - 13h00)

08h30-09h30

Petit-déjeuner/discussion facultative sur «ADR, expertise et Dispute Boards» d'ICC – quand et comment les utiliser

La Sentence

MATIN

- Groupes de travail: analyse de la Sentence
- Séance plénière: discussion sur le projet de la Sentence
- Rôle du Secrétariat de la Cour internationale d'arbitrage d'ICC, de l'Acte de Mission à la fin de la procédure
- L'exécution des sentences arbitrales – La Convention de New York
- Conclusion

Déjeuner

Fin de la formation



Formation PIDA • Paris, 24-27 septembre 2012

ARBITRAGE COMMERCIAL INTERNATIONAL

Etude
d'un cas pratique selon
le Règlement
d'arbitrage 2012 d'ICC

Président de l'Institut du droit des affaires internationales d'ICC

- **Yves Derains**, Avocat Associé, Derains & Gharavi, France; Ancien Secrétaire Général, Cour Internationale d'Arbitrage d'ICC

Président de cette formation

- **Philippe Leboulanger**, Avocat au Barreau de Paris, Cabinet Leboulanger Avocats, France

Orateurs

- **Alejandro López Ortiz**, Counsel, Hogan Lovells International LLP, Espagne
- **Chris Parker**, Avocat associé, Arbitrage international, Herbert Smith LLP, Royaume-Uni
- **Domenico di Pietro**, Collaborateur senior, Freshfields Bruckhaus Deringer - Milan, Italie; Conférencier, arbitrage international, Université de Rome, Roma Tre
- **Klaus Reichert**, SC, Barrister-at-Law, The Bar Council of Ireland - Law Library, Irlande
- **Deva Villanúa**, Collaboratrice senior, Armesto & Asociados, Espagne

Représentants d'ICC

- **François-Gabriel Ceyrac**, Directeur, Comités Nationaux et Membership, ICC, Paris
- **José Ricardo Feris**, Secrétaire Général adjoint, Cour Internationale d'Arbitrage d'ICC, Paris
- **Gustav Flecke-Gianmarco**, Conseiller, Cour Internationale d'Arbitrage d'ICC, Paris
- **Sybille de Rosny-Schwebel**, Business Development Manager, ICC Formation et Conférences / Institut du droit des affaires internationales d'ICC, Paris
- **Hannah Tümpel**, Responsable, Service de Règlement des Différends d'ICC - ADR, Expertise, Dispute Boards et DocDex, Paris

INTERVENANTS



Frais d'inscription

Les frais d'inscription couvrent toutes les activités de la formation*, y compris les documents de travail, les déjeuners, les rafraîchissements, un cocktail lundi soir, un dîner le mardi, une visite d'un musée le mercredi et un petit déjeuner/discussion facultatif le jeudi. Les frais de séjour et de voyage ne sont pas compris dans les frais d'inscription.

** sous réserve de modification de dernière minute de la part des organisateurs.*

Avant le 15 juin 2012: «Tarif spécial»

- ☐ Pour les membres d'ICC **1570€*** (1877,72€)
☐ Pour les non-membres **1690€*** (2 021,24€)

Après le 15 juin 2012

- ☐ Pour les membres d'ICC **1810€*** (2164,76€)
☐ Pour les non-membres **1930€*** (2 308,28€)

**sans TVA à 19,6%. Veuillez noter que depuis 2011, selon l'article 53 de la Directive Européenne 2006-112CE, ICC Services doit ajouter la TVA à ses prix. Vous avez la possibilité de demander un remboursement de la TVA par l'intermédiaire de votre administration fiscale locale (si vous n'êtes pas un membre de l'UE, il vous faut solliciter un représentant fiscal français pour obtenir votre déduction de TVA).*

Comment s'inscrire

Inscrivez-vous en ligne sur **www.iccevents.org**. * Paiement sécurisé par carte de crédit

Ou complétez et retournez le bulletin d'inscription en indiquant le mode de règlement à:

Courriel: events@iccwbo.org

Tel: +33 1 49 53 28 91

Fax: +33 1 49 53 30 30

Par courrier: ICC Services, Formation et Conférences, 38, Cours Albert 1er, 75008 Paris, France

L'inscription sera confirmée dès réception du bulletin d'inscription accompagné des frais d'inscription.

Pour profiter des tarifs spéciaux, veuillez noter qu'ICC Services doit recevoir impérativement le paiement avant la date limite.

Organisation du voyage et hébergement

L'organisation du voyage et la réservation des chambres d'hôtel incombent à chaque participant.

Une **liste d'hôtels** à Paris avec lesquels l'ICC a négocié des tarifs préférentiels sera envoyée dès réception du bulletin d'inscription.

Une lettre d'invitation de la part d'ICC pour faciliter l'obtention d'un **visa** peut être envoyée à la demande du participant, uniquement après réception du bulletin d'inscription et des frais d'inscription.

Langues de travail

Français et anglais avec interprétation simultanée.

Formation professionnelle continue

ICC Formation et Conférences est habilité par la *Solicitors Regulation Authority* et les Barreaux d'**Angleterre** et du **Pays de Galles**, de **Californie** et de **New York** à dispenser des formations comptant au titre des *MCLE/CLE Credits* et des *CPD points*.

Cette formation est en cours d'homologation auprès du CNB pour les avocats en **France**. Formation professionnelle continue: déclaration d'activité enregistrée sous le n° 11 75 40892 75. Cet inscription ne vaut pas agrément de l'Etat.

Conditions d'annulation

Seules les annulations formulées par écrit seront prises en considération. Pour toute demande reçue **avant le 24 août 2012**, le remboursement des frais d'inscription se fera sous déduction d'une retenue de 50% pour frais de dossier. **Pour toute demande reçue après ce délai, les frais d'inscription resteront dus en totalité.** Dans ce cas, l'inscription pourra être transférée à une autre personne remplissant les conditions d'admission requises, sous réserve de l'accord du responsable d'ICC Formation et Conférences.

ICC Services se réserve le droit d'annuler cet événement, de faire des modifications aux horaires du programme ou à l'identité des orateurs. Dans l'éventualité de l'annulation de l'événement, les participants se verraient remboursés en intégralité. Cependant, ICC Services ne saurait être tenu de rembourser toute dépense annexe incombant au participant.

Opportunités de partenariat

Cette formation vous offre une occasion unique de construire des partenariats dans le monde entier. Un partenariat vous offrirait une visibilité sans précédent auprès des plus grands décideurs du commerce mondial et/ou dans le réseau de l'arbitrage international. Pour plus de renseignements, veuillez contacter Mme Rodriguez à: luz.rodriguez@iccwbo.org

Formation PIDA sur l'arbitrage commercial international

Dates: 24-27 septembre 2012

Lieu: ICC

38, Cours Albert 1er, 75008 Paris - France

Inscription en ligne*
www.iccevents.org
*Paiement sécurisé par carte de crédit

Ou complétez et retournez à:
events@iccwbo.org
Fax: +33 (0)1 49 53 30 30

Titre (M./Dr/Mme/etc.)

Nom _____ Prénom _____

Fonction _____

Nom de société _____

Adresse _____

Ville/Etat _____ Code postal _____

Pays _____ Courriel _____

Téléphone (____) _____ Télécopieur (____) _____

Avant le 15 juin 2012: «Tarif spécial»

☐ Pour les membres d'ICC **1570€*** (1877,72€)

☐ Pour les non-membres **1690€*** (2021,24€)

*sans TVA à 19,6%

Code spÉcial (NC, etc.)

☐ **Par carte de crédit:** ☐ American Express ☐ Euro/MasterCard ☐ Visa

Numéro de carte _____ Date d'expiration _____

Nom du titulaire _____

☐ **Par virement bancaire: LCL**

Compte N°. 0000060021B Clé RIB 64 Code Banque 30002 Code guichet 04866

Swift: CRLYFRPP IBAN: FR61 3000 2048 6600 0006 0021 B64

Veillez mentionner la référence "S1210" ainsi que le nom du participant.

Prière de bien vouloir noter que les frais bancaires sont à la charge du participant.

Date _____ Signature _____

Les informations recueillies sur ce formulaire seront utilisées pour votre inscription. Elles seront sauvegardées dans les bases d'ICC pour la seule utilisation d'ICC (Chambre de Commerce Internationale et la filiale ICC Services). Conformément à la loi française "informatique et libertés" du 6 janvier 1978, vous bénéficiez d'un droit d'accès et de rectification aux informations vous concernant en contactant l'ICC à registrationevents@iccwbo.org. Les informations recueillies pourront être utilisées par l'ICC pour vous tenir informé des développements dans votre sphère d'activité à travers des publications, abonnements, événements et autres offres commerciales. Veuillez indiquer si vous désirez recevoir ces informations:

☐ **Oui** ☐ **Non**

Désirez-vous recevoir des offres commerciales d'organisations associées, en particulier des comités nationaux d'ICC:

☐ **Oui** ☐ **Non**

Les images et vidéos prises par le personnel d'ICC ou le photographe au cours de cette formation pourront être utilisées ultérieurement, sans autre notification, afin d'illustrer des documents imprimés ou disponibles en ligne tels que des brochures ou autres outils de promotion et faire l'objet de diffusions sur des réseaux sociaux ou sur le site internet d'ICC. Toute inscription entraîne l'acceptation tacite de cette clause de non-responsabilité à défaut de toute notification manuscrite de non acceptation adressée à l'attention d'ICC Services.